

Bill 18

Government Bill

Projet de loi 18

Projet de loi du gouvernement

5th Session, 42nd Legislature,
Manitoba,
1 Charles III, 2023

5^e session, 42^e législature,
Manitoba,
1 Charles III, 2023

BILL 18

PROJET DE LOI 18

**THE LEGISLATIVE SECURITY
AMENDMENT ACT**

**LOI MODIFIANT LA LOI SUR LA SÉCURITÉ
DE LA CITÉ LÉGISLATIVE**

Honourable Mr. Goertzen

M. le ministre Goertzen

First Reading / Première lecture : _____

Second Reading / Deuxième lecture : _____

Committee / Comité : _____

Concurrence and Third Reading / Approbation et troisième lecture : _____

Royal Assent / Date de sanction : _____

EXPLANATORY NOTE

This Bill amends *The Legislative Security Act* to add a portion of Memorial Park to the legislative precinct.

NOTE EXPLICATIVE

Le présent projet de loi modifie la *Loi sur la sécurité de la Cité législative* afin d'inclure une partie du parc Memorial dans la Cité législative.

BILL 18

**THE LEGISLATIVE SECURITY
AMENDMENT ACT**

(Assented to _____)

HIS MAJESTY, by and with the advice and consent of the Legislative Assembly of Manitoba, enacts as follows:

C.C.S.M. c. L122 amended

1 The Legislative Security Act is amended by this Act.

2 Section 1 is amended by replacing the definition "legislative precinct" with the following:

"legislative precinct" means

(a) the area bounded by Broadway, Kennedy Street, Assiniboine Avenue and Osborne Street North; and

(b) the area bounded by Broadway, Osborne Street North, York Avenue and Memorial Boulevard;

in the City of Winnipeg. (« Cité législative »)

PROJET DE LOI 18

**LOI MODIFIANT LA LOI SUR LA SÉCURITÉ
DE LA CITÉ LÉGISLATIVE**

(Date de sanction : _____)

SA MAJESTÉ, sur l'avis et avec le consentement de l'Assemblée législative du Manitoba, édicte :

Modification du c. L122 de la C.P.L.M.

1 La présente loi modifie la Loi sur la sécurité de la Cité législative.

2 L'article 1 est modifié par substitution, à la définition de « Cité législative », de ce qui suit :

« Cité législative » Les zones dans la ville de Winnipeg délimitées, d'une part, par Broadway, la rue Kennedy, l'avenue Assiniboine et la rue Osborne Nord et, d'autre part, par Broadway, la rue Osborne Nord, l'avenue York et le boulevard Memorial. ("legislative precinct")

Coming into force

3 *This Act comes into force on the day it receives royal assent.*

Entrée en vigueur

3 *La présente loi entre en vigueur le jour de sa sanction.*

The King's Printer
for the Province of Manitoba

L'Imprimeur du Roi
du Manitoba